

Distr.: Limited  
13 December 2002  
Arabic  
Original: English

## الجمعية العامة



الدورة السابعة والخمسون

اللجنة الخامسة

البند ١١٢ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣

مشروع قرار مقدم من نائب الرئيس عقب مشاورات غير رسمية

معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ٢٢٧/٤٧ المؤرخ ٨ نيسان/أبريل ١٩٩٣ و ٢٠٨/٥٦ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث<sup>(١)</sup> وفي تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية<sup>(٢)</sup> ذي الصلة،

١ - تؤكد ضرورة إيجاد حل مالي صالح لأن يكفل لمعهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث العمل بفعالية في المستقبل؛

٢ - تلاحظ مع القلق ما تراكم على المعهد من ديون للأمم المتحدة وللمؤسسة العقارية للمنظمات الدولية بسبب عدم سداد تكاليف الإيجار والصيانة المستحقة على مكثي الاتصال التابعين له في نيويورك وجنيف؛

(١) A/57/479.

(٢) A/57/7/Add.15.

٣ - **تطلب** إلى الأمين العام أن يقوم، على أساس مشاورات يجريها مع المدير التنفيذي لمعهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث، بتقديم تقرير إلى دورتها الثامنة والخمسين عن سلامة المعهد المالية، بما ذلك حالة جميع التبرعات وسداد الدين المتراكم على المعهد، فضلا الترتيبات التي جرت بالنسبة إلى منظمات أخرى شبيهة؛

٤ - **تطلب أيضا** إلى الأمين العام أن يقوم، في سياق الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٤-٢٠٠٥، وعلى أساس المشاورات مع المعهد المذكورة آنفا، بالنظر في مقترحات وخيارات محددة بشأن أفضل الوسائل لمعالجة مسألة تكاليف الإيجار والصيانة السابقة والمقبلة المستحقة على المعهد، مستفيدا في ذلك من الترتيبات التي جرت بالنسبة إلى منظمات أخرى مرتبطة بالأمم المتحدة.